

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THỊ XÃ DĨ AN
TỈNH BÌNH DƯƠNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 14/2019/QĐST- DS

Dĩ An, ngày 25 tháng 10 năm 2019

QUYẾT ĐỊNH

CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH NGOÀI TÒA ÁN TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ DĨ AN, TỈNH BÌNH DƯƠNG

Thành phần giải quyết việc dân sự gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp: Bà Nguyễn Thị Thắm.

Thư ký phiên họp: Ông Nguyễn Viết Nam – Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương tham gia phiên họp: Ông Phan Văn Tuấn - Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 10 năm 2019, tại Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương mở phiên họp xét công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án thụ lý số 384/2019/TLST-DS ngày 04 tháng 10 năm 2019 theo Quyết định mở phiên họp số 09/2019/QĐST-DS ngày 16 tháng 10 năm 2019.

- *Người yêu cầu giải quyết việc dân sự:* Bà Bùi Kim Th, sinh năm 1969; thường trú: 569/10 đường N, khu phố T, phường T, thị xã D, tỉnh Bình Dương. Có yêu cầu giải quyết vắng mặt.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:* Bà Phạm Thị L, sinh năm 1960 và chị Phạm Mỹ H, sinh năm 1985; cùng thường trú: 16/3 đường B, khu phố T, phường T, thị xã D, tỉnh Bình Dương. Có yêu cầu giải quyết vắng mặt.

NỘI DUNG VIỆC DÂN SỰ:

Bà Bùi Kim Th có yêu cầu giải quyết vắng mặt, tuy nhiên, theo đơn yêu cầu giải quyết việc dân sự ngày 04/10/2019, lời khai trong quá trình tố tụng người yêu cầu trình bày:

Bà Bùi Kim Th với bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H là hàng xóm của nhau, khi bà L, chị H khó khăn, bà Th đã cho vay số tiền 120.000.000 đồng. Hai bên thỏa thuận miệng lãi suất là 5 %/tháng nhưng cho đến nay bà L, chị H không thanh toán cho bà Th được khoản tiền gốc hay tiền lãi nào. Bà Th đã làm đơn khởi kiện tại Trung tâm hòa giải tại Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An. Tại trung tâm hòa giải, bà Th và bà L, chị H đã thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án và lập biên bản hòa giải thành, theo đó bà L, chị H có nghĩa vụ thanh toán cho bà Th số tiền gốc 120.000.000 đồng và tiền lãi 77.400.000 đồng, tổng cộng bà L, chị H phải trả cho bà Th cả tiền gốc lẫn tiền lãi là 197.400.000 (Một trăm chín mươi bảy triệu bốn trăm ngàn đồng). Dựa trên kết quả hòa giải thành trên, bà Th đã nộp đơn đến Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương để yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án.

Bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H có yêu cầu giải quyết vắng mặt, tuy nhiên tại văn bản trình bày ý kiến bà L, chị H trình bày:

Thông nhất với lời trình bày của bà Bùi Kim Th và đồng ý toàn bộ yêu cầu của bà Th.

Ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương tham gia phiên họp:

Quá trình tố tụng, Thẩm phán, Thư ký, người yêu cầu và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đã chấp hành và tuân theo đúng quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015. Người yêu cầu và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có đơn yêu cầu giải quyết việc dân sự vắng mặt đã tuân theo đúng quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015.

Về nội dung giải quyết việc dân sự: Bà Bùi Kim Th căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 04/10/2019 tại Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An đề yêu cầu Tòa án công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án. Nội dung tại biên bản hòa giải thành bao gồm: Bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H có nghĩa vụ trả cho bà Bùi Kim Th số tiền 197.400.000 (Một trăm chín mươi bảy triệu bốn trăm ngàn) đồng. Trong quá trình giải quyết việc dân sự các bên đều thống nhất công nhận kết quả hòa giải thành trên. Căn cứ vào Điều 417 Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015 thì yêu cầu của bà Bùi Kim Th là phù hợp, đề nghị chấp nhận yêu cầu của đương sự.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Sau khi nghiên cứu các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án được thẩm tra tại phiên họp; ý kiến của đại diện Viện kiểm sát tại phiên họp, Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương nhận định:

[1] Người yêu cầu bà Bùi Kim Th và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H có đơn yêu cầu giải quyết việc dân sự vắng mặt. Do đó, Tòa án tiến hành mở phiên họp vắng mặt người yêu cầu và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan theo quy định tại Điều 367 Bộ luật Tố tụng Dân sự năm 2015.

[2] Bà Bùi Kim Th và bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H đều thống nhất bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H có vay của bà Bùi Kim Th số tiền 120.000.000 đồng. Hai bên thỏa thuận miệng lãi suất là 5 %/tháng nhưng cho đến nay bà L, chị H không thanh toán cho bà Th được khoản tiền gốc hay tiền lãi nào. Ngày 04/10/2019, tại Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương giữa bà Bùi Kim Th với bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H đã thống nhất: Bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H có nghĩa vụ trả cho bà Bùi Kim Th tổng số tiền 197.400.000 (Một trăm chín mươi bảy triệu bốn trăm ngàn) đồng, trong đó 120.000.000 đồng tiền gốc, 77.400.000 đồng tiền lãi. Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương đã lập biên bản hòa giải thành.

Dựa trên kết quả hòa giải thành, bà Bùi Kim Th làm đơn yêu cầu Tòa án công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án. Trong quá trình chuẩn bị xét đơn yêu cầu, bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H vẫn thống nhất yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành ngày 04/10/2019 tại Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Xét nội dung thỏa thuận hòa giải thành tại Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa

án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương vào ngày 04/10/2019 của các bên là hoàn toàn tự nguyện, phù hợp với qui định của pháp luật. Do đó có cơ sở chấp nhận yêu cầu của người yêu cầu bà Bùi Kim Th.

[3] Đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Dĩ An là phù hợp.

Căn cứ Điều 367, Điều 369, Điều 370, Điều 416, Điều 417 và Điều 419 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015 và Điều 24, Điều 25 của Luật hòa giải cơ sở năm 2013.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án thụ lý số 384/2019/TLST-DS ngày 04 tháng 10 năm 2019, cụ thể như sau:

Bà Phạm Thị L, chị Phạm Mỹ H có nghĩa vụ thanh toán cho bà Bùi Kim Th số tiền 197.400.000 (Một trăm chín mươi bảy triệu bốn trăm ngàn) đồng.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

Điều 2. Lệ phí: Bà Bùi Kim Th chịu 300.000 (ba trăm nghìn) đồng, được khấu trừ hết vào số tiền tạm ứng lệ phí đã nộp theo biên lai thu tiền số 0029379 ngày 04 tháng 10 năm 2019 của Chi cục thi hành án dân sự thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Điều 3. Quyết định này có hiệu lực thi hành ngay, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Điều 4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự; người được thi hành án, người phải thi hành án có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Người yêu cầu;
- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan;
- VKSND thị xã Dĩ An;
- Chi cục THA thị xã Dĩ An;
- TAND tỉnh Bình Dương;
- Lưu: VT, hồ sơ việc dân sự.

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN HỢP

Nguyễn Thị Thắm

